

成吉思汗  
通史

E. H. Parker 著  
向達 黃靜淵 譯

漢譯世  
界名著 韻  
韌 千 年 史

商務印書館發行

## 再版序

本書以一八九三年與一八九四年間草於瓊州，即華南之海南島也。瓊州府尹曾貸余以中文歷史要籍多種。一八九四年余去華，是時詹姆生先生（Mr. George Jamieson）適代理上海按察司（Acting-Chief Judge at Shanghai），承其校閱排樣，主理出版事。此時俄人在庫倫附近發見一刻有三種文字石碑，卒因其所刻中國文與敘利亞文之對照文字，遂發現第三種文字爲突厥文。此舉以哥本哈琴大學湯麥生教授（Prof. V. Thomsen of Copenhagen）稱首功（令人迴憶學者誦讀埃及洛塞達石碑 Rosetta Stone 方法）。繼之者爲聖彼得堡拉德洛夫博士（Dr. W. Radloff of St. Petersburg），彼實從事探求，致此千二百年前之突厥文全部，仍爲今人所能了解。余於中國評論（China Review）第二十卷中，嘗言匈奴、塞種、匈人、突厥爲同一部落之異名。自是而後，沙畹、夏德諸學者繼續努力，更有深切之研究云。

巴克爾識於利物浦岡比爾里十四號 (14 Gambier Terrace, Liverpool)

# 目錄

## 再版序

## 卷一 匈奴

第一章 匈奴之古史.....	一
第二章 冒頓之御宇.....	七
第三章 與中國爭霸時期.....	一六
第四章 衰敗時期.....	二七
第五章 屬國時期.....	三七
第六章 匈奴之內屬分裂與衰亡.....	五七
第七章 匈奴人之稱帝於中國北部.....	七一

## 卷二 鮮卑

第一章 烏桓與鮮卑等東胡民族	七七
第二章 鮮卑名王檀石槐帝國	八三
第三章 入主中國北部之鮮卑族人	九一
第四章 吐谷渾	九九

## 卷三 蠻蠕

第一章 與衰略述	一〇三
----------	-----

第二章 與康加里族之爭	一一一
-------------	-----

## 卷四 突厥

第一章 突厥古史	一一五
第二章 與中國之爭及額利帝國時代	一二七
第三章 默啜帝國	一三七

第四章 突厥之中興與滅亡……………一四七

卷五 西突厥

第一章 阿史那族之盛衰……………一五三

第二章 碎葉之突厥施可汗……………一六五

第三章 突厥種人之入主中國北部……………一六九

第四章 點憂斯……………一七三

第五章 突厥臣屬各部落……………一七九

卷六 回紇

第一章 初期回紇在北部之興衰……………一八一

第二章 流落時期之回鶻……………二〇一

第三章 在西方之後期回紇……………二〇五

卷七 契丹

第一章 阿保機之建國	一一五
第二章 契丹兼併鄰部時期	一三三
第三章 契丹與宋和好時期	一四一
第四章 契丹概況及其在十一世紀之情狀	一五三
第五章 女真之興起及契丹之敗亡	一六三

# 韃靼千年史

## 卷一 匈奴

### 第一章 匈奴之古史

東亞游牧民族之真正歷史，其時期情勢，俱與歐洲北族約略相似。中國自發見此輩而後，繼以戰伐，於是交往日繁；而種族間相刃相盜之勢遂起。馴至邊患不絕，中國國勢因而凌夷，政治中心亦爲之播遷不常。與羅馬帝國正復相似。希臘波斯之所遇者，較夙於中國羅馬，然希羅多德(Herodotus)書中所紀塞種(Scythians)之生活習慣，栩栩若繪，而中國羅馬史籍所述則率爲政治史，此其異也。然而希羅多德書中所紀，與中國史中之匈奴，羅馬史中之匈人，絲毫無殊。是故中國史中之匈奴與希臘之匈納(Oxyryos, or Hunnen)西方之匈人在字根上是否同源，只

一語而決耳。本書僅就中國史籍所紀，整齊排比，以任學人自爲推尋，非確然有據，不漫爲揚榷也。

匈奴史蹟初見載籍之時，中國唯略知高麗、東北諸族、安南、大江以南諸土著，以及西藏游牧民族之梗概，日本、緬甸、暹羅、印度中亞土耳其斯坦與夫南洋羣島一帶，猶茫然不經。中國斯時對外關係唯局於北方騎馬寇掠之輩而已。匈奴一辭，屢見後來正史，唯在古初，不曰匈奴而爲其他音近之字；歐西學者以爲匈奴一辭始於西元前第二世紀，其說甚謬。宋馬端臨《文獻通考》力闢其非，舉二例以證匈奴一辭，在西元前第二世紀前，即用爲國名，且已聲威烜赫成爲大國。中國史家論述邊徼諸國政治起源，輒喜歸諸中國流徙亡命之徒，以爲此輩善於適應當地風尚，重以知書識字，故易居高位，掌大權，而團結各民族以成一國云云。後世如高麗、閩廣、演、甘、臺灣，誠如斯說；而西藏、蒙古、滿洲諸游牧民族中大致亦不殊也。中史謂匈奴之先出於夏后氏之苗裔曰淳維，以失行遁入北荒，建國稱王。自是以迄西元前二世紀，中國北方諸邦屢遭此輩游牧民族侵寇之害，然其世代年系絕少紀述，今日鉤稽古籍，於此輩往蹟略窺一二，顧其蒙昧之狀，比之希羅多德之紀塞種，無以異也。斯時東胡民族尙未爲中國所知，兩者接觸，猶在數百年後。唯匈奴以泱泱大國，故

知之甚悉。後來屢用突厥人或突厥塞種(Turko-Seythian)之名以稱匈奴帝國中各同種部落。然在西元後第五世紀以前，猶無突厥之名，漫以此稱往昔匈奴，將不免通人之譏矣。鞬靼一辭或稱塔塔，或稱鞬子，中史用此殊爲含混；而其見於史籍，亦在西元後第二世紀，其始此辭僅指一小部落而言，與突厥同。是故匈奴與匈(Hun)是否一辭，今姑不論，要之中國人對於北亞騎馬食肉飲酪之游牧民族，除匈奴一辭外，並無他名以稱之，此與匈奴勢力失墮，爲中國所驅，西行而入於北歐以後，北歐除匈以後之無他名以稱此輩騎馬食肉飲酪之游牧民族，則可決也。復次，希羅多德所述與希臘波斯接觸之塞種，與中國之匈奴歐洲之匈人正同，則屏去其他粉異之說，而謂此三者在種族上彼此息息相關，固至爲合理之結論也。

匈奴以馬背爲家，隨畜牧而轉移。其畜之所多則馬牛羊，其奇畜則橐駒、驢、駒、駒駝、駒駝、駒駝駝；亞述(Assyria)中亞之野驥，當亦有之。逐水草遷徙，無城郭常處，耕田之業，然亦各有分地。無文書，以言語爲約束。兒能騎羊，引弓射鳥獸，少長則射狐兔，用爲食。土力能彎弓，盡爲甲騎。自君王以下，咸食畜肉，衣其皮革，被旃裘。壯者食肥美，老者食其餘。貴壯健，賤老弱。父死，妻其後母；兄弟死，皆

取其妻妾之嬖，此俗歷千數年而不衰。至於子與兄弟，孰得先取，尙未之知。大約無子則歸兄弟，無兄弟則歸子耳。其俗無事則隨畜，因射獵禽獸爲生業；有急則人習戰攻以侵伐，利則進，不利則退，不羞遁走。蓋其戰略，不外突擊詐敗與夫埋伏而已。中史稱其苟利所在，不知禮義，短刀相接，則有劍及匕首以爲利器。古史或稱其冬則穴居，此或特指東胡而言也。

韓靼民族中亦復戰伐不絕，唯古紀蒙昧，難得其概。要之自西元前一千四百年至西元前二百年之間，中國與此輩游牧民族戰爭之事，時見古籍，時期亦可見梗概，雖所述簡略，固可視爲信史；至於年代不定，不足爲病。中國史籍亦自西元前八二八年（周共和十四年）以後，年歲始有可徵也。今日中國如陝西山西河北諸省之北部，在當時俱爲此輩游牧民族牧馬之區，終戰國之世（西元前七〇〇—二〇〇年），中國與此輩常保其平等之勢。周室自天子以至諸侯，先後數與此輩游牧民族藉和親以保其安謐，而趙武靈王且胡服騎射，以效之也。現今又有一字源問題，即所謂東胡（此辭大率用以稱契丹滿洲以及高麗之先世而言，與以匈奴指突厥回鶻黠戛斯之先世而言正同）。一辭是否與歐洲之通古斯（Tungusic or Tunguz）一辭是否同源是

也。在此不欲爲詳細之討論，今只略述其概。案俄文此字與中文意義正同，故二字語根若非同出一源，則當屬非常巧遇之事。此外尚有一點，亦可見中國邊陲諸邦漸染韃靼思想之深也。趙襄子曾漆智伯之頭以爲飲器，此事深悖孔子禮教之觀念，而與匈奴塞種之習則甚近也。西元前第三世紀，嬴秦統一以前，趙國在有今日山西河北兩省之地，名將李牧戍邊，以誘敵之策，大破匈奴，殺十餘萬騎。秦滅六國而後，蒙恬將十萬之衆北擊胡，今河套一帶號稱鄂爾多斯旗之地，當時所謂河南地者，本已淪於異域，至是俱爲所復。胡人遁走漠北。蒙恬因河爲塞，築四十四縣城，臨河徙適戌以充之，而通直道，自九原至雲陽，因邊山險塗谿谷可繕者治之。起臨洮（今甘肅蘭州府地），至遼東萬餘里築長城以防胡。長城至今大致完好，現代中國地圖率可見此。自長城築後，沿邊奇異之地名，常因代而不同。然在又一方面讀史者應知此長城者，實一大血線也，埋骨其間，無代或絕，千餘年來，魂魄邊塞者奚止百萬。然而長城之築，固不自蒙恬始；趙武靈王築長城，自代、竄陰山下，至高闕爲塞；秦亦築長城以拒胡。東則燕（今北京平原一帶）亦築長城，自造陽至襄平；其後蒙恬以三十萬衆戌邊塞，築長城，要不過增修前人之舊，而聯之爲一而已耳。後來諸朝代有續修，

向東擴展；今日離北京三十哩所見之長城，大都爲後來所修；二千年前之古長城，唯見於西北邊陲一帶，然已廢圮無餘矣。

## 第二章 冒頓之御字

秦始皇卽位，以長馭遠駕之才，爲攘夷安邊之略，於是匈奴遠遁漠北，不復爲邊患者久之。始皇焚書抗儒，爲後世詬病，然其影響所及，不盡爲無益也。焚書而後古籍淪亡，制度失墜，欲使政事不至停滯，意旨可以傳達，則不得不另謀創造一種簡易之書體，輕便之文具，以代昔日之竹簡漆書，烏文古篆。於是蒙恬乃改良往昔之竹筆而另製毛筆，而匈奴斯時又別逢一勁敵，曰月氏 (Yüeh-Chih or Ephthialites)者，其聲勢之盛蓋不亞於中國也。月氏人始居於今甘肅之西陲，秦統一後始見知於中國。當秦始皇時，匈奴之頭曼單于 (Jenuyé Deuman) 在位，匈奴史事之真實可考，蓋亦始於頭曼之時也。西元前二一〇年，秦始皇崩，先是始皇祖昭襄王在位五十六年，秦之強盛，始基於此，迄始皇立，席先世之餘蔭，遂告統一之大業。既崩，秦帝國漸成瓦解之勢，國內大亂，擾攘四年，將帥互相殺伐，以覬覦帝位；諸秦所徙適邊者皆復去，於是頭曼單于遂乘勢崛起，努

力恢復往日之盛，漸逾大漠南侵，今甘肅東部鄂爾多斯旗一帶，復爲所有，而與中國界於故塞。單于有太子名曰冒頓（Baghdur），富於才。後有愛闕氏生少子，單于寵愛闕氏，因許立其子。乃使冒頓爲質於月氏。冒頓旣質，頭曼急擊月氏，月氏欲殺冒頓。冒頓悉其謀，盜月氏善馬，騎已歸。頭曼以爲壯，令將萬騎。冒頓心怨其父之置彼於絕地也，謀所以報復之方，迺作鳴鏑，習勤其騎射。令曰：「鳴鏑所射而不悉射者斬。」行獵獸有不射鳴鏑所射，輒斬之。已而冒頓以鳴鏑自射善馬，或莫敢射，冒頓立斬之。居頃之，復以鳴鏑自善其愛妻，左右或頗恐，不敢射，復斬之。冒頓出獵，以鳴鏑射單于善馬，左右皆射之。於是冒頓知其左右可用。從其父頭曼獵，以鳴鏑射頭曼，其左右皆隨鳴鏑而射，殺頭曼。盡誅其後母與弟及大臣不聽從者，於是自立爲單于。

是時東胡強，稍亞於匈奴，大漠千里，亘於其中，以爲天塹。旣聞冒頓殺父自立，乃使使告冒頓，欲得頭曼時號千里馬，所以爲不討其殺父之罪之酬也。冒頓問羣臣，羣臣皆曰：「此匈奴寶馬也，勿予。」冒頓曰：「奈何與人鄰國，愛一馬乎！」遂予之。頃之，東胡以爲冒頓畏之，使使謂冒頓曰：「欲得單于一闕氏。」冒頓復問左右，左右皆怒，曰：「東胡無道，乃求闕氏，請擊之。」冒頓曰：「奈何與

人鄰國，愛一女子乎！」遂取所愛閼氏予東胡。東胡王愈驕，西侵與匈奴中間有棄地，莫居千餘里，各居其邊爲甌脫。東胡使使謂冒頓曰：「匈奴所與我界甌脫外棄地，匈奴不能至也，吾欲有之。」冒頓問羣臣，或曰：「此棄地，予之。」於是冒頓大怒，曰：「地者，國之本也，奈何予人！」諸言予者皆斬之。冒頓上馬，令國中有後者斬，遂東襲擊東胡。東胡初輕冒頓，不爲備。及冒頓以兵至，大破滅東胡王，虜其民衆畜產。東胡餘衆乃退保於今北京附近之蒙古東北高原中，休養生息，後來遂寢成爲大國。本書後將述及，茲不贅也。而匈奴、東胡、突厥、回鶻、契丹、蒙古、滿洲諸族之疆域種性，皆時有更易，要難確指。一次大戰而後敗亡者，則婦女夷爲妻孥；少壯則更爲戰士，雖仍統以本族，然已臣於勝者；老弱之徒則淪爲奴役，牧飼牲畜。牲畜之屬則歸於新主。若干年後，新主衰滅，則形勢復易；此爲研究游牧民族歷史者所不可不知者也。此輩游牧民族主奴生活，大致不殊，唯奴者役於人，而主則自樂，是爲異耳。婦女易夫，習爲故常，不必自願也。是故匈奴、東胡雖自有其大別，然語言既已混合，種族亦已交雜，習俗亦潛移默化，同化於無形矣。至今東胡一族，已完全消滅。而在當時則中國除匈奴而外，於東胡之風俗習慣初不之知，其後數百年，兩者尙無若何關係也。